

CARLISLE INDIAN INDUSTRIAL SCHOOL

DESCRIPTIVE AND HISTORICAL RECORD OF STUDENT

5080

NUMBER 3066	ENGLISH NAME Nellie Holycloud	AGENCY Rosebud	NATION Sioux
BAND	INDIAN NAME	HOME ADDRESS Mother - Mary Holy Cloud, St. Francis, S. D.	
PARENTS LIVING OR DEAD	BLOOD full	AGE 17	HEIGHT
FATHER no	MOTHER L	WEIGHT	FORCED INSP.
ARRIVED AT SCHOOL Sept. 13, 1915		FOR WHAT PERIOD Three years	DATE DISCHARGED July 19, 1918
TO COUNTRY		CAUSE OF DISCHARGE Time out	
PATRONS NAME AND ADDRESS		FROM COUNTRY	
6-1-16 Miss J. M. Diamond, Narbeth, Pa.			
Returned		12-23-16	
4-6-18 J. M. Diamond, Narbeth, Pa.		7-8-18	

SHAW-WALKER, MIYERSON, MINNAPOLIS 43885

Months in school before Carlisle, ... 6 yrs.

Grade entered at Carlisle,

Grade at date of Discharge,

Trade or Industry,

Church, ... Catholic

18 mi. to public school

316

5-192 a.



BRIEF.

APPLICATION OF

Mary Holy-cloud

FOR THE ENROLLMENT OF

Nellie Holy-cloud

IN THE INDIAN SCHOOL AT

Carlisle, Pa.

NAME OF AGENCY FROM WHICH PUPIL CAME:

Pine Ridge, S.D.

Date of enrollment, September 9, 1915., 190

Term of enrollment, three (3) years.

NAME OF COLLECTING AGENT:

Position,

APPLICATION FOR ENROLLMENT IN A NONRESERVATION SCHOOL.

(For a child enrolled at an Agency.)

For and in consideration of the Government of the United States assuming the care, education, and maintenance in the United States Indian School at _____

_____ Carlisle, Pa., _____

of Nellie Holy-cloud ; F ; date of birth 1899 ;
(Name of child.) (Sex.)

Sioux
(Tribe.)

NAME OF FATHER. (Both Indian and English.)	LIVING OR DEAD.	TRIBE.	BAND.	DEGREE OF INDIAN BLOOD.
<u>Stephen</u>	<u>Dead</u>	<u>Sioux</u>	<u>Oglala</u>	<u>Full</u>
NAME OF MOTHER.				
<u>Mary</u>	<u>Living</u>	<u>Sioux</u>	<u>Rosebud</u>	<u>Full</u>

I, Mary Holy-cloud , do hereby voluntarily consent and agree to her
(Parent, guardian, or next of kin.)
 enrollment in said school for a period of three years, and also obligate myself to abide by
(Not less than 3.)
 all the rules and regulations for Indian schools.

The said child has been enrolled in the following schools:

NAME OF SCHOOL.	DATE OF ENROLLMENT.	DATE OF DISCHARGE.	CAUSE.	GRADE.
1. <u>Day, No. 28</u>	<u>1906</u>	<u>1908</u>		<u>First</u>
2. <u>Holy Rosary Mission</u>	<u>1908</u>	<u>1911</u>		<u>Third</u>
3. <u>St. Francis Mission</u>	<u>1913</u>	<u>1915</u>		<u>Sixth</u>
4. _____				

Mary Holy-cloud (m)
(Parent, guardian, or next of kin.)

P. O. address: St. Francis, S.D.

Two witnesses:

J. J. Tunney
W. E. Morrow

PHYSICIAN'S CERTIFICATE.

I hereby certify that I have this day carefully examined the above-named child herein proposed for transfer and find _____ to be in proper physical condition to attend school, and not afflicted with tuberculosis or any disease which would be a menace to the health of other pupils.

This _____ day of Sept, 1905

Oliver B. Cross, M.D.
Physician at Pine Ridge Agency.

CERTIFICATE OF AGENT OR BONDED SUPERINTENDENT.

I hereby certify that the statements made in the foregoing application and certificate, to the best of my knowledge and belief, are true; that the consent of Mary Haly-cloud was voluntary, and I recommend the transfer of the said child.
(Parent, guardian, or next of kin.)

This 9th day of September, 1905.

John R. Dorman
Agent or Superintendent.

CERTIFICATE OF SCHOOL PHYSICIAN.

I hereby certify that on _____, I made a careful examination of the physical condition of _____, the child named in the foregoing application, and found _____ to be _____

I therefore recommend that the said child be _____ enrolled in this school.

This _____ day of _____, 190 _____

School Physician.

SPECIAL NOTE.

This form must be executed in duplicate when a child is transferred from a reservation to a nonreservation school. The Superintendent of the nonreservation school will retain the original for his files, and the duplicate shall be deposited in the Agency records. The agent will then send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate as provided by law. All the blanks must be properly filled in every case.

If the information called for on any part of the blank is not known, that fact should be stated. No space should be left unfilled. Whether the parents are living or dead, their names must be given.

The person who signs the blank as consenting to the transfer should indicate his relation to the applicant by marking out the word "parent," "guardian," or "next of kin," leaving unmarked only the title appropriate to the signer.

INDORSEMENTS.

The laws relating to the transfer of Indian children from reservations and schools are as follows:

That hereafter no Indian child shall be sent from any Indian reservation to a school beyond the State or Territory in which said reservation is situated without the voluntary consent of the father or mother of such child if either of them are living, and if neither of them are living without the voluntary consent of the next of kin of such child. Such consent shall be made before the agent of the reservation, and he shall send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate that such consent has been voluntarily given before such child shall be removed from such reservation. And it shall be unlawful for any Indian agent or other employee of the Government to induce, or seek to induce, by withholding rations or by other improper means, the parents or next of kin of any Indian to consent to the removal of any Indian child beyond the limits of any reservation. (28 Stats., p. 906.)

Provided, That hereafter no Indian child shall be taken from any school in any State or Territory to a school in any other State against its will or without the written consent of its parents. (29 Stats., p. 348.)

The rules provide that—

A pupil who has been regularly enrolled in a nonreservation school must not be taken to any other nonreservation school without the consent of both Superintendents and the Commissioner of Indian Affairs, and Superintendents will be held to strict accountability for such pupils taken to their schools.

An Indian boy or girl 18 years old and over may, without the consent of parents or others, personally sign the application form on its being changed to suit the case; but in all cases where the parents are living they should first be consulted.

This form is to be used only in transfers from reservations or Indian schools to nonreservation schools.

Information regarding pupils to test eligibility and whether in need of Federal aid.

Date of report 9/9/15

Name of child Nellie Holy Cloud Age 16 Grade 6

Home post office St. Francis, S. D.

Tribe Oglala Sioux Degree of Indian blood full

How many acres of land do you own 160 Location Shannon Co., S. D.

What is the annual income from your land Nothing

Do you have any other income No. How much _____

Is your father living No.

Father's name _____

Home post office _____

Tribe Oglala Sioux Degree of Indian blood full

Is he a citizen _____

How much land does he own _____ Allotment No. _____

What is its estimated value _____

What is the annual income from his land _____

Does he have any other income _____

If so, how much _____

Does your father pay taxes on land or personal property _____

Is your mother living Yes.

Mother's name Mary Holy Cloud

Home post office St. Francis, S. D.

Tribe Rosebud Sioux Degree of Indian blood full

Is she a citizen No.

How much land does your mother own 320 Allotment No. _____

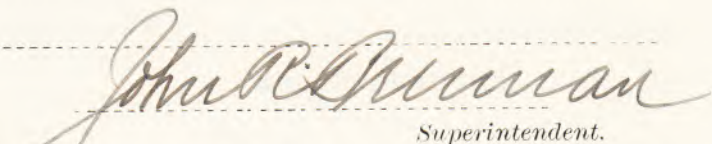
What is its estimated value \$2000.00

What is the annual income from her land..... Nothing
Does she have any other income..... No.
If so, how much.....
Does your mother pay taxes on her land or on personal property..... No.
With whom do you make your home..... Mother
How many rooms in the house..... Two
How many live in the house..... Four
How far is your home from the nearest public school..... 18 miles.
Why do you not attend that school..... Too far.

How many teachers employed there..... About three
How many grades maintained..... Eight
How many months of school each year..... Seven
Did you ever attend a public school..... No.
If so, how long..... Where
How many brothers of school age have you..... No.
How many sisters of school age have you..... No.
Are they in school.....
Where.....

Remarks and recommendations of superintendent with reference to eligibility and need of Federal aid:

This girl is eligible for transfer to any
nonreservation school and is in need of Federal aid.


Superintendent.

NOTE.—One of these blanks should be filled out by each pupil at Government boarding schools, preferably with the assistance of the superintendent or some one designated to act as his representative. If the superintendent is of opinion from the information given that the pupil is entitled to enrollment he should so indicate by signing the blank in the proper place and filing in the individual pupil's folder. In the case of pupils concerning whose eligibility or need of Government aid there is some doubt, superintendents should make proper remarks and recommendations in the space indicated and forward the form to the Indian Office for consideration.

316

December 27, 1916.

Miss J. M. Diamond,

Narberth, Pa.

Dear Madam:

Nellie Holycloud returned to the school Saturday evening and is now under discipline here for her bad conduct while with you. She does not seem to have any excuse for having acted in the manner she did. We hope that when she has had more time to think seriously about what she has done that she may realize her mistake. I understand you give the girls a good home and would be glad to place another one with you had we one who wanted to go out at this time. I must ask you, however, to wait until next June as the girls are attending school regularly here now and I do not think it wise to disturb them in their school work. I received the money order for the balance due Nellie and will place it to her credit and close your account with her.

Very truly yours,

D/B

Superintendent

Dec. 22, 1916.

dear Mr. Lipps.

Words cannot express to you how badly and impudent Thelma has been these past two days. Even this season's cannot make me forget it. How she acted yesterday and to-day, how behavior has me so nervous that when I am writing to you I am shaking all over and she is singing at the top of her voice. Dear Old Carlisle. I am awaiting your

answer what I am to do
and her back to Carlisle
or do you wish to transfer
her somewhere else from here.

I would have brought her
ticket this A. M. and sent
her back to Carlisle, but
I was afraid this would
not please you. I am
sending this by special de-
livery and I have told Miller

I am waiting your answer
please let me hear from
you at once what I
shall do.

It would be impossible
for me to visit her she
has acted. I am so very
busy to-day.

Last night she cried for
 $1\frac{3}{4}$ of an hour not a cry
but a yell. I sent word to

her room we had company
the parlor but she did not
stop. I had to leave and go
up to her and put out the
lights. When she was lying on
the bed with the light blinking
and her yelling at the top of
her voice, for nothing only that
she did not want to mend me.

I will tell Miss Johnston everything
when I see her.

Please send for her and
tell me what I am to do

Making you a very
Merry Christmas:
Nashville, Pa. Mrs. L. Dismore

Dec 26, 1916

Mr. C. H. Lipps.

Dear Sir. Enclosed please
find money - order for Three
Dollars and fifty-nine cents
for Nellie Holy Cloud. which
will settle my bill in full.

The balance was \$4.00 and
I was to send \$3.00 of it to
the school and give Nellie
\$4.00. and I intended to go
shopping with her this week to

buy a hat and fur scarf²
with the \$4.00. so I payed
her fare to Carhale and I
and sending you the balance
as the car fare and trunk amounting
to \$3.41 and the balance of
the \$7.00 will be \$3.59 enclosed
you will find also check which
I had Nellie sign when I gave
her the money. Her ticket cost
\$2.91 trunk 25 cts. and I gave her
25 cts for spending money.

Mr. Lepp do you think it

would be possible to send me
another pupil.

I could not encourage Nellie
as she would not mind me, as I
thought it best to send her back
to school, as I was afraid some-
thing worse would happen. We
have had Indian Guls for ten
yrs. and we never had one
acted like Nellie.

The day before she went away
she went out in the pouring
rain, I called her back and she
would not mind. My niece went

out for her and she would ⁽⁴⁾
not come back. She went to Mrs
Scott and stayed there and I
had to send for her, and she told
Mrs Scott a falsehood. She said the
door was locked, and I watched her
and she never came to the door at all.
Mr. Lepps she made me sick. and
spoiled my Christmas Day. as she
was so ungrateful

Will you kindly let me hear
from you. as I am anxious to
know if you find me
another girl in Nellie's place
With best wishes for a Happy New Year.
Yours. Wm. D. Diamond

316

June
Twenty-Fourth,
1 9 1 8

Miss L. K. Diamond,
Narberth, Pa.

My dear Miss Diamond:

I am in receipt of your letter of the 18th inst., and have to advise that Miss Johnston has transferred Nellie for what she believes a good reason, and her action in this matter bears my approval. We have found it best to keep our pupils from homes where there seems to be some little family misunderstandings. As you admit that there is such a condition in your home I think we are justified in taking the action we did regarding Nellie.

I do not think it advisable to place any more of our girls in your home for the present.

Very truly yours,

D-E

Superintendent

June 18. 1918.

Francis J.

Supt. Carlisle Indian Sch.

Dear Sir. I really cannot ex-

press my feelings, in regard
to Nellie's letter which she wrote
to you. I will explain to you
about the breaking of the bot-
tles, we expected to move on
June 15. in the house next door
to us. as it had a better heat-
ing plant and also better electric-
ity throughout the house. so
we were preparing and house-
cleaning our cellar, so we
broke some rather jars, that
had been filled with dyes. also
pickle bottles. mustard tumblers

and lots of jelly glasses also
a few whiskey bottles that had
been there for years. Our ash
men told me to do so, as
they would not take them
whole. as they took up to
much room, they told me to
break them all up and put
them among the ashes. I tried
to sell them, but, they are not
allowed to buy them anymore.
Neller said that when she broke
the bottles that some of the
glass went in her neck on the
side and caused the swelling.
which I really do not think
could be. When she showed me

her neck it was in two small
lumps. and very blue. so I painted
it with Iodine every night for
nearly two wks. until she got
my mark one night and refused
to have it painted. and said, she
was going to pick it with an
needle, and I replied never do
that as you may get blood
poison, and I advised her
to get Bone Ointment which
she did and the next day it
broke. whether she stuck it
or not I do not know. however
it is entirely better. Neller told
me that she had the same
trouble on the other side of
her neck. before she came to

4

Colick and had to be
out. she has quite a
and she said the Doctor said
that it was bad blood. so she
thought she was getting the
same thing again. so. I cannot
understand why she made up
that tale about the bottles.

When Nellie did anything wrong
and I would tell her. she would
behave most terribly. The evening
she remained out late and then
a couple of evenings she wanted
to take a walk by herself. I
would not allow her, as she told me
that a colored chaffeur had asked
her to go riding with her. He said
Be a sport and go with me.
so that annoyed me terribly.

ancis. I have for⁵ mine's
Miss Johnston can tell
you how they have been raised.
so carefully. and Sam's sister
Nellie was in just as good
case. she would never see
anything out of the way
her. Mr. Diamond has been
used to having a glass of beer
with his dinner. but, if this
interfered with us having an
Indian Gosh. he would not have
it. I would never allow Nellie
to carry ~~to~~ the Table I would
always carry it. into him.

The day after I corrected her
for staying out. she scolded
every piece. and I told her about.

it she said yes. I did not
want to do it right. I knew
I was doing it wrong. Mr.
Francis she has a terrible temper
she would slam doors and scrape
her feet. and if I should ask
her to do anything while she was
this way. she would say when I
am ready. Nellie was a bad example
for our children. My oldest sister
forgot and makes mistakes. she
is aging. and that made confusion
around the house now, from what
it use to be. but this cannot be helped.

Mr. Francis will you please give
this letter your close attention, as it is
all the truth. and please let me
know if we are to get an Indian
Girl in Nellie's place.
Yours truly
Martha P. Mrs. L. K. Diamond.



DEPARTMENT OF THE INTERIOR
UNITED STATES INDIAN SCHOOL

CARLISLE, PA.

3718 Walnut St., Philadelphia, Pa.,
June 17-1918.

Mr. John Francis, Jr.
Supt. Indian School,
Carlisle, Pa.

Dear Mr. Francis: -

To-day I transferred Nellie Tully cloud from the home of Miss Diamond at Harborth to the home of Mrs. Richard Howell at Devon, Pa.

Miss Diamond will send in Nellie's report and wages due her. I will let her deduct Nellie's carfare from Carlisle to Harborth, the cost of the trunk transfer 35¢ and also \$2.00 wages for the week of April 1-6th which Miss Diamond says she paid her in April and Nellie did not go to her until April 6th. Nellie's report should stand -

Wages due for May \$11.50 - she received \$7.00 spending money.

" " " June 6.00
17.50

Carfare deducted - 3.00

Lump transfer - .35

Wages unpaid Apr 1-6 - 2.00

Balance - ?

I paid Nellie's transfer expenses - 64¢, which Daniel collected from her spending money at Mrs. Howell's in about a week or ten days' time. Nellie and Mrs. Howell understand the fare arrangement.



DEPARTMENT OF THE INTERIOR
UNITED STATES INDIAN SCHOOL
CARLISLE, PA.

The reasons for the transfer are as follows:- Nellie makes statements in the enclosed letter. I find that there is a great amount of discord in the home due to the fact that the five growing girls are just now at an age difficult to handle. They tax the strength of the two aunts. Miss Lucy, the manager of the home, is not in good health and consequently she is irritated more easily. She and her sister Miss Lucy do not always agree and Miss Lucy tells me these disagreements are becoming more frequent.

The increased cost of living makes the management more difficult. This has a telling effect in the home. There is a great amount of work to be done for eight people living in the home but they all help. Miss Doll especially works side by side with the Indian girl but Nellie did do the entire washing which was too much for her. She did not want Miss Doll to assist her.

To-day I learned that liquor is used in the home. Miss Lucy told me it was. I read the enclosed letter of Nellie's to both Miss Lucy and Miss Doll. We had a clear understanding of the situation.

For the reasons explained above I deemed a transfer was best for Nellie.

Very respectfully,
Lida H. Johnston.

3/6

Harborth Pa.
May 28, -18.

Dear Mrs. Francis,

Thought of you
to-day and will write a line
or two telling you that I am
awful lonesome for dear
old Carlisle.

Some special reasons
to tell you yet, Mrs. Francis,
I never yet complain about
anything because thats one
thing I don't like to do, but
now, I am very very tired
of hearing Miss Lucy quarrel
and allowed at the children
every day and every night,
there's not a peace in this

House yet, since I came
out in April, I certainly
try my best to please
the family, but to my abilities
there hard to satisfied,
Miss Lucy and Miss Doll
are sisters, and the five
girls are their nieces, and
Mr. Diamond is their brother
there's eight in all, and
you don't know how hard
it is to keep this children
clean, and run the house
well, so Miss Doll and
I sure worked as hard
as we could to keep the
rooms clean, for my part
I sure do my part well and

^{III}
under the sun I thought of
Miss Lucy very much, because
she's the boss, and that's all
she does is fight with
the children, call them
bold peace, horrible creature
etc, and some times she
quarrel with Miss Doll
and call each other
Devil, old grouch, etc,
why do you think there's
~~no~~ giving me good
examples? when I try to
do my best?
Once she took sick, and
she wants me to wait
on her, so I was pleased
about waiting on her, and
try to have her meals

at the right time, I, p. 2
 she's well, she won't
 any attention to me, p. 3
 don't even thank me for
 what I have done, as
 Miss Doll said, she's hard
 to satisfy, and she won't
 appreciate anything at all,

For instance we were
 house cleaning all last
 week, and Miss Doll and
 I work hard while she
 dressed up and go out,
 and when she come home
 and find the meal isn't
 ready, she get so mad
 that I ~~am~~ always afraid
 to speak to her.

I am doing all the
ly's wash and iron.
Some times she get
mad and said that the
clothes are not wash clean
or not starch, and not
iron right, why every
time she said it, she
hurt my feeling, the way
she says, if she give me
less clothes to wash, maybe
I'll do better, beside I
wring the clothes with
my hands, and one time
she ask me to make
cocoa for her as I did,
and forgot to put milk
in it, and instead of showing
or telling me how, she got mad.

as I told her I ^{II} ~~wouldn't~~ ^{wouldn't} do it
again,
Early in the morning and
late in the evening I
worked just to please her,
and try to satisfy her
but its impossible for me
to do any thing more,

Mr. Diamond orders box of
beers and some times he
brought some brand
because he use them
as medicine, and one
thing I never see in
my early age is, Miss
Lucy even drinks beer
when she feels like it,

and her ^{III} sister told me
she even took whisky
but that I don't know,
Last Saturday early
I wash the porch and
dust the chairs and here
she said it wasn't half
clean and after working
hard all day she ask
me to bake a cake, so
I told her I was tired
and I guess she's mad
over me for that, that
ever since Saturday
she don't want to cook
or talk to me to this day,
and last night she turn

her back on my
set such things
but ever since I
look or talk to me,
am not going to
here with the family's
I don't like this home,
so I would like to have
another home if I could
if these were old people
I wouldn't mind them, but
she ought to know.

I am telling you all this
because you are the
boss of the outing pupils,
sending you my best
regards I remain,

Nella Holycloud.

Box #5-41 Norberth Pa.

some thing she
let me break all
the whiskey bottles
down the cellar and
I hit myself on the
neck with a peice
and a big lump
appear on my neck
but she doesn't know
what its from.

Let me know soon.
Mr Francis.

~~307~~ 316

Marblehead, Pa.
Dec. 11, 1916.

Mr. C. H. Lippe

Dear Sir. I am very sorry
to write to tell you that I am
compelled to have your girl Miller
back to Carleton. as her impudence
is untraceable. and a very bad
example before our children. I never
heard anything like the way she
talked back to me to-day. and right
before the children and they will think
they could do the same. Why, we never
had an Indian Girl that gave im-
pudence like her.

To-day when she came home.

I had all our clothes hung out
but a small dish pan full and
I told Nellie to bring her wash
down but, to finish what was
on the tubs first and I must
hang them up. Well she never
paid any attention to me but
went ahead washing her cloths.
and I had to tell her three times
before she would mind me, then
she said Take your time about
it, and I told her to be quiet
she said Don't hear too, I told her

that I would note and tell Mr.
Lepps she said - She didn't care
I kept when you correct her she
gets into a bad temper. Last wk
I did not get to her room, so one
of the children saw the light
burning at 4 o'clock in the afternoon
and this morning when I went
into her room around 11 o'clock there
it was burning again. Well when
I told her about it she got
so mad, I said why do you
light the room in the morning

when you are going to
and leave it that way. ^{now}
I was looking for a pen

Now, Mr. Lepps. I would like
you to let me know what
you will do about it, as
she must be corrected from
headquarters now, as she
stands up and gives me
the most impudence I ever
heard. and I positively will not
stand it any longer. Please let me
know what you will do, and if you
can give me another pupil. ^{Yours,}
Mrs. Remond.

December 12, 1916.

Nellie Holy Glend:

I have just had a letter from Miss Diamond telling me of your bad conduct, of your impudence and your disregard of her orders. You have been so defiant and so disagreeable, that she is unwilling to keep you longer. This means that I will have to transfer you to another home unless you have changed your attitude since Miss Diamond's letter was written.

Miss Johnston reported that you had behaved in this manner once before and that she took you to the station to send you to another home when you repented and decided to go back to Miss Diamond. I hope that since you have had time to think of your conduct, you have decided again that you will stay with Miss Diamond if she will keep you.

I am sorry to know that any Carlisle girl will be have as you have been doing. You are a young woman 18 years of age and yet you are acting like a child of six. We have several nice Indian girls in Harberth who I am sure would be ashamed of the way you are acting. You are not only disgracing yourself but making it hard for these girls who are doing their best and trying to be good girls. In fact, you are a disgrace to the other Indian girls when you act as you have been acting. You want to think of these things when you are in the mood to be bad.

Nellie Holy Cloud-2

I want you when you get this letter to think carefully over what you have done and then do the only sensible thing you can do, go to Miss Diamond and talk the matter over with her. If she still refuses to keep you longer, she will write me and let me know and I will arrange at once to send you to another home.

I am sending this letter to Miss Diamond so that she may know all I have written you.

Very truly yours

Superintendent.

NRD

316

April 7, 1917.

Mr. A. M. Landman
Acting Superintendent
Pine Ridge, S. D.

Dear Sir:-

Replying to your letter of the 3rd inst relative to some Indian paraphernalia which Nellie Holy Cloud, a pupil of this school borrowed from her mother, Red Face Woman, I have to advise that this dress and other trinkets have served the purpose for which they were borrowed and were returned to Pine Ridge Agency a week ago today.

Very truly yours

Superintendent.

NRD

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
UNITED STATES INDIAN SERVICE

Pine Ridge, So. Dak.
April 3, 1917.

Supt. John Francis Jr.

Carlisle, Pa.

My dear Mr. Francis:-

Red Face Woman, the mother of Nellie Holy Cloud, a pupil in Carlisle school, has asked that I write you relative to some Indian paraphernalia which she sent her daughter. According to the story of the mother, some weeks ago she sent the daughter this stuff, at her request, to be used by some of the students who were to take part in the parade at President Wilson's inauguration. Red Face Woman claims she borrowed a part of this stuff from Indians on the reservation, and both she and they are anxious to have it returned as soon as possible. She has requested that I write you asking that you have the daughter return these articles.

Very respectfully,


Superintendent.

WHE

Department of the Interior.

UNITED STATES INDIAN SERVICE.

CARLISLE, PA.



Mrs. Mary Hely Cloud

Pine Ridge, S.D.

JOHN FRANCIS, JR.,
SUPERINTENDENT



DEPARTMENT OF THE INTERIOR
UNITED STATES INDIAN SCHOOL
CARLISLE, PA.

May 18, 1917.

Mrs. Mary Holy Cloud
Pine Ridge, S. D.

Dear Madam:-

Will you please let me know if you
received the package containing the Indian
dress which you loaned to your daughter
Nellie ? This dress was mailed to you
March 17th.

Very truly yours

John Francis Jr.
Superintendent.

NRD

316

REPORT OF Nellie 7 Holy cloud pupil of Carlisle Indian
School, who went 6-1-16 to live with Miss J. M. Diamond
(Date) (Patron)
of Narberth, Pa.
(Post Office) (County)

Pa. Narberth Railroad Station
(State)

Conduct Fair - Variable - Impertinent at times.

Health Very good.

Ability Fair - Inexperienced.

Cleanliness Very good.

Economy Knows little about economy.

Situation of Room 3rd floor - Well lighted - pleasant.

Condition of Room Always good.

Condition of Clothing Very good.

Wages 75 per mo - see remarks.

Are careful accounts kept by patron? Yes

Are careful accounts kept by pupil? No.

Number of days at school Summer outing.

Distance to school

Grade or quality of school

Name and address of teacher

Qualifications of teacher

In what grade was pupil at Carlisle?

In what grade is pupil at present?

Attends what church and Sunday school? Catholic with family.

Distance to church About 3 squares.

Is there a Catholic church in locality? Yes.

Who compose patron's family? 8 - Mr. Diamond - 5 daughters - 2 adult sisters

What other help is employed? Washwoman.

Locality of home Suburban

Home life and environments see remarks

Trade at school

Nature of work sews & helps

Pupil's age Experience First from Carlisle.

Any general statement or wishes of patron or pupils, together with Agent's estimate of place, people, and pupil:

Nellie at times does well and can work well when she feels like it. She is inclined to be very impertinent.

Miss Diamond does not care to pay for higher priced girls hence we place the inexperienced girl there. True there are eight members in the family but the two Miss Diamonds work together with the girl and the 5 daughters (children) do their part so the Calhoun girl has but kitchen and dining room work.

Miss Diamond is not a good manager in discipline cases.

L. M. Johnson -
Miss Field Agent.

Aug. 1916.

CARLISLE INDIAN SCHOOL

5080

No. 3066

NAME.

AGE.

TRIBE.

DEGREE
OF
INDIAN
BLOOD.

NAME OF AGENCY AND RESER-
VATION, IF ENROLLED; IF NOT,
POST OFFICE OF FAMILY.

Holycloud, Nellie

17

Sioux

7.

Rosebud.

DATE ENTERED.

Months
in
school
before
enroll-
ment
here.

IN WHAT GRADE
OR ROOM.

On
entering
here.

At date
of this
report.

Distance
to nearest
public
school
from
pupil's
home.

REMARKS.

(Temporarily absent, outing, deserters, on sick leave,
special authorities for enrollment, etc.)

6 yr.

IV

18 m.

TO COUNTRY

FROM COUNTRY

DATE DISCHARGED

Sept. 1916

-

-

V

-

JUN 7 1916

~~SEP 22 1916~~

JUN 1918

VI

~~SEP 22 1918~~

(Ref. for disordered)

auth
1899

Progress from

(Date)

to

(Date)

FIRST YEAR IN THIS SCHOOL

SEPT.

OCT.

NOV.

DEC.

JAN.

FEB.

MAR.

APR.

Class or grade

Academic standing*

Industrial standing*
(Department)

Musical: Band standing*

Vocal standing*

Orchestra standing*

Department standing*

Physical condition

Remarks:

OUTING RECORD - CARLISLE INDUSTRIAL SCHOOL

316

Name of Student *Nellie Holy Cloud*

Home Address

Mary Holy Cloud
St. Francis, S.D.

Tribe

Sioux

Age at Entrance

17

Date of Entrance

9-13-15

Shop

JAN.

FEB.

MAR.

APR.

MAY

JUNE

JULY

AUG.

SEPT.

OCT.

NOV.

DEC.

TOTAL OR AVERAGE

Patron

Locality

Days in School

Address

R. R. Station

Conduct

Recommended by

Grade in School

Ability

Grade of Home

Church

Health

Date of Outing

6-1-16

Date Returned

12-23-16

Wages

Earnings

22 15

y F. y F. F. F. n.g.

F. y y y y Fair

y y y y y y

4. 5. 5. 5. -

OUTING RECORD - CARLISLE INDUSTRIAL SCHOOL

316

January 11, 1917.

Mrs. Ewing:-

Will you please send Nellie Holy Cloud to school regularly now beginning this afternoon.

There seems to be no prospect just now of sending her to the home which Miss Johnston had in view for her.

Respectfully

316

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
UNITED STATES INDIAN SERVICE

Pine Ridge Agency, S. D.,

February 26, 1917.

Supt. O. H. Lipps,
Carlisle, Pa.

Dear Sir:

Find enclosed check No. 5442 on the Stockmen's
National Bank, Acct. 3567, drawn in your favor for \$31.80
for deposit to the account of Nellie Holy Cloud. Please
sign and return the enclosed receipt.

Respectfully,

John R. Dorman
Superintendent.

GT
Encls.

Receipt ret'd 3-10-17

316
PATRON'S RECEIPT FROM PUPIL

Your P. O. and date Harborth. Q Dec 23, 1916.

RECEIVED Three Dollars. & 41 cts DOLLARS

FROM Miss C M Diamond
(Patron)

FOR { CLOTHING, ETC. Ticket 2.94 trunk 25 cts.
(Name of Articles)
SPENDING 25 cts. in all \$3.41

Melli Holy cloud.
(Pupil)

316
PATRON'S RECEIPT FROM PUPIL

Your P. O. and date

Narberth P. Dec. 16, 1916

RECEIVED

Four

DOLLARS

FROM

Mrs. J. M. Diamond
(Patron)

FOR

CLOTHING, ETC.

Tr. Lat. scarf
(Name of Articles)

SPENDING

and spending money - the
remainder of money
Mellie Holycloud
(Pupil)

316

Dec 5, 1916.

Mr. C. H. Lippe

My dear Sir: I would like
you to write Neller a letter and
correct her for the way she be-
haved last Saturday in regard to
Church.

Early in the afternoon of Saturday
she said she was going to Confession.
and later she changed her mind and
said she would clean her room. Well,
I said you had better go to Confession.
Later, she cleaned her room, and
about 6.30 P.M. she said to me
I am going to Confession, I called
Neller. Father Crowley does not
hear Confession now until 7.45 P.M.
and there are no one to take you

As I am too tired to go and my
niece has a bad cold, and you cannot
go alone as Miss Johnston will not
allow you, and again I told you
to go in the afternoon. Well she replied
I will not go to church at all, and
my Sister went to her room as she
always does on Sunday Morning, and
she did not go to Mass. I did not
say a word to her, but she came to
me and told me she was sorry I
told her she displeased our Lord not
~~the~~ near as much.

So, I will thank you if you
will write her a letter also please
speak to her about being im-
pudent to me at times. Sometimes
I do not think she knows that
she is giving offence and for
that reason I excuse her.
Thinking you
Most Affectionately
M. M. Diamond.

316

December 1, 1916.

Mr. A. M. Gray,
Day School Inspector,
Rosebud, S. Dakota.

Dear Sir:

Your letter dated November 28th relative to
Nellie Holycloud has been received and in reply I have to
advise that the records here show that she is the daughter
of Mrs. Mary Holycloud of St. Francis, S. D.

Trusting that this information will assist you
in locating her people, I am.

Yours very truly,

D/B

Superintendent

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
UNITED STATES INDIAN SERVICE

Rosebud, South Dakota.

Nov. 28, 1916.

O. H. Lipps, Supt.,

Indian School,

Carlisle, Pa.

Sir:-

On the list of pupils which you sent us on November 8th, as being from our reservation, we notice the name of "Nellie Holycloud".

We are unable to locate this person on our rolls and are writing to ask if you can give us a little further information as to who is her father and mother, or whether or not she might be given another name.

Thanking you for this information, I am,

Very respectfully,

G. M. Gray
Day School Inspector.

AMG/S

4036

314

HOURS

UNTIL 9. 30 A. M.

1 TO 2 P. M.

6 TO 8 P. M.

SUNDAY UNTIL 10. 30 A. M. 1 TO 2 P. M.

61 W. LOUTHER ST.

CARLISLE, PA.

M Nellie Holley blood 1917

TO PARKER U. WAGONER, M. D. DR

FOR PROFESSIONAL SERVICES RENDERED

JANUARY

CALLS,

OFFICE

FEBRUARY

\$ — —

MARCH

APRIL

MAY

JUNE

JULY

AUGUST

SEPTEMBER

OCTOBER

NOVEMBER

DECEMBER

Eye service for March 1.00

Pd. Apr. 3-17

Ch 33663.

316

May 18, 1917.

Mrs. Mary Holy Cloud
Pine Ridge, S. D.

Dear Madam:-

Will you please let me know if you
received the package containing the Indian
dress which you loaned to your daughter
Nellie? This dress was mailed to you
March 17th.

Very truly yours

Superintendent.

NRD

In reply Please Refer to:
Lease

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
UNITED STATES INDIAN SERVICE

Pine Ridge Indian Agency

Pine Ridge, S. D.,
March 25, 1918.

Mr. John Francis, Jr.,
Superintendent,
Carlisle, Pa.

316

Dear Sir:

Enclosed herewith is lease check #1956 in
favor of Myra Holy Cloud to the amount of \$16.00.
Myra is a student at your school from this Reservation.
Please acknowledge receipt of this check.

Yours respectfully,

Henry M. Tidwell
Superintendent.

Enclosure
RHS/MBS

316

TO OFFICER SENDING TELEGRAM.

1. Keep copy on this form for your files.
2. Mail confirmation to addressee indicating that purpose by check mark in this circle. ☐
3. Mail copy to your Supervising Field Office, if any.

MEMORANDUM COPY
OF OFFICIAL TELEGRAM

Will NOT be accepted if presented by Telegraph Company attached to bill for tolls, in lieu of original message.

Receiver's No.—	Time Filed—	Paid <u>paid</u>	Word <u>DAY</u> (Day or night.)	Government rate—Toll, \$
Sent by— <u>Western Union</u>		Telegraph Co.		
(Name of company.)				
To	<u>L. M. Johnston</u> <u>3718 Walnut St.</u> <u>Philadelphia, Pa.</u>	From	<u>Carlisle, Pa.</u> <u>C. V. 7001</u> <u>Trav. And. in Charge</u>	<u>June 7, 1918</u>
			(Place.)	(Date.)
			(Print or typewrite name of sender.)	
			(Title of sender.)	

picud
See Nellie Ely/at once.

Charge: Carlisle Indian School, Pa.

(If not paid in cash, insert name of office to which bill should be presented for payment.)

PAID _____ By SENDER.

(Insert "In cash," if so paid.)

Appropriation: _____

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
UNITED STATES INDIAN SCHOOL
CARLISLE, PA.

316

Confirmation of Telegram

Philadelphia, Pa., July 8, 1918.

Mail to Supt. Indian School,
Carlisle, Pa.

Nellie Holy Cloud arrives at noon today.

Johnston.

collect.

OFFICIAL BUSINESS

GOVERNMENT RATE { PAID
COLLECT

Charge

Sent *M.*
(Eastern time.)

By
(Name of Telegraph Company)

.....
Superintendent.

Per

All messages phoned to city telegraph offices, unless otherwise noted.

CERTIFICATE OF PROMOTION

June 14, 1918., 191

This certifies that

Nellie Holycloud

(Name of student.)

has made the following record in

Carlisle Indian School

(Name of school.)

SUBJECTS—ACADEMIC AND VOCATIONAL.

GRADE.

RATING.

English	Sixth	82
General Exercises	"	79
Arithmetic	"	81
Geography	"	75
Physiology	"	76
Penmanship	"	86
Drawing	"	82
History	"	78
General Average	"	81

Effort

Deportment

DETAILS SERVED.

LENGTH OF TIME IN EACH.

RATING.

Industrial		76

and is ~~eligible~~ eligible to pursue work in the First Year Vocational grade, academic; and

(Cancel one.)

grade or year vocational.

Superintendent.

Principal.

CERTIFICATE OF PROMOTION

May 24, 1917, 191

This certifies that Nellie Holycloud

(Name of student.)

has made the following record in Carlisle Indian School

(Name of school.)

SUBJECTS—ACADEMIC AND VOCATIONAL.

GRADE.

RATING.

English	V	83
General Exercises		86
Arithmetic		87
Geography		84
Physiology and Hygiene		80
Writing		89
Drawing		81

Effort _____

Depotment _____

DETAILS SERVED.

LENGTH OF TIME IN EACH.

RATING.

Cooking		70

and is ~~not~~ eligible to pursue work in the Sixth grade, academic; and
(Cancel one.)

_____ grade or year vocational

6-4659

Superintendent.

Principal.

CERTIFICATE OF PROMOTION

May 24, 1917, 191

This certifies that Nellie Holyccloud
(Name of student.)
 has made the following record in Carlisle Indian School
(Name of school.)

SUBJECTS—ACADEMIC AND VOCATIONAL.	GRADE.	RATING.
English	V	83
General Exercises		86
Arithmetic		87
Geography		84
Physiology and Hygiene		80
Writing		89
Drawing		81

Effort _____

Deportment _____

DETAILS SERVED.	LENGTH OF TIME IN EACH.	RATING.
Cooking		70

and is ~~not~~ eligible to pursue work in the Sixth grade, academic; and
(Cancel one.)
 _____ grade or year vocational